

Le Pierre Brillant

Volume 15 numéro 24

SEPTEMBRE - OCTOBRE 1997



Cordiale invitation à toute la population à assister à l'assemblée générale annuelle du journal Le Pierre Brillant, le 5 nov. 1997 à 20 hrs. à la salle municipale de Val-Brillant.

Au programme: rapport des activités, bilan financier
Prix de présence et goûter vous seront offerts.
Bienvenue à tous.

La Direction



ÉDITORIAL

BILLET

Mon grain de sel.

Connaissez-vous des contes de fée qui se terminent tristement?--Non. Eh bien: il y en a au moins un. Nous en avons tous été témoins dernièrement.

Qui de nous n'a pas été bercé d'histoires de bonnes fées qui arrivaient juste au bon moment avec leur baguette magique pour arranger les choses qui menaçaient de mal tourner. Nous pouvions donc dormir tranquille rassurés de savoir que la gentille et toute-puissante marraine veillait sur ses protégés. En aurions-nous gardé une certaine nostalgie?

Aurions-nous cru qu'une gentille marraine avait pris en main les destinées de Diana Spencer? Malheureusement, au fil du temps, celle-ci a du casser sa baguette magique et personne ne le savait.

La bonne fée avait été généreuse à l'endroit de sa filleule. Je ne prétends pas que Diana fut une Cendrillon en haillons, mais, d'une fille simple, oeuvrant dans une garderie, la formule magique en a fait une bien jolie Lady au bras du futur roi Charles. Ils se marièrent en grandes pompes et eurent deux beaux garçons. Notre jolie Lady conservait son sourire timide et sa candeur. Elle n'avait qu'à paraître et le charme opérait. Si élégante, la grâce incarnée! Et, ça c'est vrai, nous l'avons tous vue.

C'est quelque temps plus tard, après une dizaine d'années de royaux traitements, que le charme s'est rompu. Diana fut trompée, trahie par son richissime Prince Charmant dont nous ne connaissons bien que les oreilles. (Çà, c'est vrai, nous les avons tous vues. Pour le reste, comment savoir...?)

Elle a dû se sentir comme tant d'autres femmes dans la même situation. Elle s'est bien battue, elle a regagné sa liberté et s'en est allée dans son palais, assurée d'une rente digne de son rang.

Le Pierre Brillant, page 2 Puis, ce fut le drame; comme une Cendrillon quittant précipitamment le bal mais trop tard et que la magie abandonne. Les douze coups de minuit lui ont été fatals et nos illusions ont volé en éclats.

Non, il se trouve que ce n'était pas le fin souhaitée d'un beau conte dans lequel une princesse semblait pourtant avoir été prise sous l'aile protectrice d'une bonne fée. Mais la vie n'a rien d'un conte et les formules magiques n'existent pas; même si, parfois, ça en a toutes les apparences.

Adrienne

le pierre
brillant

journal
communautaire de
val-brillant inc.

case postale 152
Val-Brillant
G0J 3L0

direction

Adrienne Aubut, prés.
Cécile Bélanger, 1ère v. prés.
Rollande Côté, 2e v. prés.
Colombe Fournier, sec-trés.

rédaction

rédactrice

Adrienne Aubut (Tél.: 742-3027)

collaborateurs-trices

Rollande Côté
Colombe Fournier
Marielle Lavoie
Anne-Marie Saint-Onge
Cécile Bélanger
Fannie Beaulieu

traitement de textes

Bérandère Côté, Claudie Côté

montage

Yvon Couture, Nicolas Couture

distribution

l'équipe du journal

impression

Imprimerie Amqui Enr.
31, rue Desbiens, Amqui
G0J 1B0

Tél: 629-2121

tirage

600 exemplaires

mois de parution

février, avril, juin, août, octobre et décembre

abonnements: 8,00\$/an

Envoi de publication

Enregistrement no. 5568

Dépôt légal: Biblio. Nat. du Canada,
Biblio. Nat. du Québec

La Municipalité vous informe

MUNICIPALITÉ DE VAL-BRILLANT
PROVINCE DE QUÉBEC

COMMUNIQUÉ

Pour diffusion immédiate

La Municipalité de Val-Brillant refuse d'assumer
le transfert de 500 M\$
dans le cadre de la proposition de pacte municipal

Val-Brillant, le 26 août 1997. - La Municipalité de Val-Brillant tenait une assemblée publique d'information sur le transfert par le gouvernement du Québec d'une facture de 500 M\$ aux municipalités.

Pour la Municipalité de Val-Brillant la facture se chiffre à 47 579\$. Il nous faut donc tenter de réduire les dépenses de la municipalité d'un montant de 47 579\$ de manière à ce qu'on puisse absorber ce transfert de factures en 1998 sans aucun impact sur le compte de taxes des contribuables.

Il est significativement impossible pour la Municipalité de Val-Brillant d'assumer ce transfert sans éviter une majoration des comptes de taxes des contribuables et/ou une diminution des services municipaux. C'est ce qui est ressorti de cette assemblée, après une étude sommaire des postes budgétaires, fait conjointement avec la population présente. Le pelletage effectué au cours des dernières années ne laisse plus de place aux compressions budgétaires, la municipalité avait effectué le maximum de coupures budgétaires qu'elle avait à faire, toutes nouvelles charges entraîneraient nécessairement une hausse du fardeau fiscal.

De plus, les citoyens trouvent inadmissible que les municipalités prennent en charge le financement du transport scolaire (419,3 M\$) sans aucun droit de gestion et que ce coût doit être absorbé seulement par les propriétaires fonciers et non équitablement entre tous les Québécois.

Quant au fond de la question sur l'iniquité, il repose essentiellement sur le fait que les villes-centres au Québec, elles sont environ une trentaine, bénéficient d'un statut privilégié de la part du gouvernement qui leur envoie une facture représentant seulement 2,5% de leur budget, alors que les autres municipalités reçoivent une facture égale à 9% de leur budget. A cet égard, est-il utile de lui rappeler que le taux de chômage dans la MRC de La Matapédia se situe à quelque 26% comparativement à 12% pour l'ensemble du Québec et que le pouvoir de payer des matapédiens est limité.

Pour ces raisons, la Municipalité de Val-Brillant a adopté une résolution refusant catégoriquement d'assumer le transfert de 500 M\$ qui aurait pour conséquence d'augmenter la charge fiscale des contribuables et d'enlever aux municipalités toute marge de manoeuvre financière.

Source: Louise Bérubé
Secrétaire-trésorière
Municipalité de Val-Brillant
(418) 742-3212



Le Comité du Service incendie de Val-Brillant a reçu un don de 700\$ du Club des Lions de Val-Brillant afin de pourvoir aux besoins en équipement et en vêtements. A cet effet, le Comité désire témoigner leur gratitude et les assurer que ces argents seront utilisés en bon escient.

De plus, c'est une somme de 500\$ qui a été versée à la Municipalité par le Club des Lions de Val-Brillant qui a permis de défrayer une partie des coûts reliés aux jeux récréatifs extérieurs situés près de la Cèdrière. Le Conseil municipal adresse sa profonde reconnaissance au Club des Lions.

Le Conseil municipal de Val-Brillant



IMPRIMERIE AMQUI

"Depuis 1955"

1996

Claire, Éric et Gaëtan, pour vous servir!

25, du Motel Industriel
C.P. 537 Amqui
(Québec) G0J 1B0

Tél./Fax:
(418) 629-2121



**SALON SYLVIE
COIFFURE ENR.**

4 Rue St-Pierre Ouest
Val-Brillant

"Pour Toute La Famille"

742-3315

Une Église en mutation

De nos jours, un peu partout, on parle de virage ambulatoire. Notre église, elle aussi, n'échappe pas à cette mutation. Elle est en train de faire ce passage d'une église qui reposait entièrement sur le clergé à une Église Peuple de Dieu.

Déjà, il y a plus de trente ans, Vatican II affirmait que l'Église, c'est le Peuple de Dieu: "Dieu a convoqué la communauté de ceux qui regardent avec foi Jésus, l'auteur du salut, et il est en fait l'Église" Lumen Gentium, chap. 2 no 9.. Bien sûr que nous n'avons pas encore compris toute la richesse de ce texte et tous les changements de mentalité qu'il implique.

Jusqu'à ces dernières années, nous avons connu une Église où toute l'importance était donnée à la hiérarchie: le pape, les évêques et les prêtres. Mais voilà qu'à la suite de Vatican II, nous découvrons un peu mieux le sacerdoce commun des fidèles conféré par le Baptême et la Confirmation, et l'importance de ce peuple de baptisés à qui est confiée aussi la mission de l'Église: "Allez donc, de toutes les nations, faites des disciples." Mat. 28,19.

Aussi cette intuition de Vatican II, à savoir que l'Église c'est le peuple de Dieu, implique-t-elle, dans le concret, de profonds changements de mentalité et même de structures. D'une attitude de passivité, les chrétiens ont à passer à un engagement actif. Peut-être que la diminution radicale du clergé en cette fin de 20e siècle, du moins dans nos pays occidentaux, est-elle un facteur qui favorise et même presse ces transformations.

En effet, nous avons toujours connu dans le passé des paroisses, même les plus petites, où il y avait à leur tête un curé et souvent, dans les plus peuplées, un ou deux vicaires. Présentement cette situation n'est plus possible. D'ailleurs, depuis près d'une trentaine d'années, nous avons vu deux ou trois paroisses regroupées, avec à leur tête un curé unique. Ce qui nous a forcés à vivre concrètement la nouvelle définition de l'Église où des baptisés commençaient à s'engager, à devenir responsables, à prendre une part

active dans la mission de l'Église. Ainsi, nous avons vu naître les conseils de pastorale et les comités de toutes sortes où chaque baptisé est appelé à exercer ses charismes.

Mais, afin de mieux répondre encore aux besoins des fidèles dans une Église où les prêtres vieillissent et diminuent, ont surgi depuis quelques années les secteurs pastoraux. Plusieurs paroisses se regroupent pour mettre en commun leurs richesses, avec à leur tête, non plus un curé, mais une équipe pastorale ou ministérielle, formée d'un ou deux prêtres et des laïcs à qui l'évêque reconnaît une responsabilité particulière dans le peuple de Dieu. C'est ce qu'on appelle présentement des ministères reconnus. Certes, les membres de cette équipe devront avoir reçu au préalable une bonne formation et auront besoin d'être bien vus dans leur milieu.

Cette équipe aura la charge d'animer la vie chrétienne dans chacune des communautés du secteur. Le prêtre, responsable de l'équipe, sera appelé "modérateur". Bien sûr qu'il ne faut pas chercher dans ces nouvelles structures l'Église d'hier, où toute la communauté était pratiquante et où il y avait de nombreux prêtres qui parfois prenaient toute la place et empêchaient les laïcs de s'impliquer. Cette équipe, clercs et laïcs, répondra de façon différente aux besoins des baptisés. Ceux-ci seront appelés, par le fait même, à jouer une part plus active dans la vie de leur communauté chrétienne.

Au moment où nous avons à vivre ces changements qui peuvent en déranger quelques uns, nous devons sans cesse garder en mémoire la parole de Jésus-Christ, particulièrement en cette année préparatoire au Jubilé de l'an 2000, qui a pour centre le Christ lui-même: "Je suis avec vous tous les jours jusqu'à la fin des temps" Mat. 28,20

Quelle promesse merveilleuse, qui peut contribuer à nous garder dans l'espérance, même à travers les changements!

Ghislain Gendron, curé

Tél.: (418) 742-3866

Garage Gilles Paquet Enr.

Mécanique Générale
Débosselage - Peinture
Remorquage 24 heures

Route 132 est Val-Brillant, Qc - G0J 3L0

Framboisière Sirois

Prop.: Richard Sirois et Georgette Santerre

**Vente et auto-cueillette
de framboises**

248, Rte 132 Est - 3, St-Joseph
Val-Brillant, Tél.: 1-418-742-3719

-C'est dans une atmosphère de détente et de bonne humeur que j'ai rencontré les deux personnes clefs de la chorale de notre église à Val-Brillant. Jean-Guy Boulianne, directeur et Rachel Fournier, organiste, ont bien voulu nous parler de leurs occupations respectives, ainsi que leur implication à la chorale.



-Jean-Guy est natif d'Amqui et c'est donc à cet endroit qu'il occupera un premier emploi à la C.O.O.P. pendant quatre ans. Par la suite, il sera employé chez Nicole et Frères à Val-Brillant, où il fera également quatre années de service comme représentant. En 1962, il épouse Simone Plante et c'est en 1964, qu'ils s'installent à Val-Brillant.

Ils ont trois enfants; Sylvain, Michel et Julie. Jean-Guy a maintenant 30 années de service comme représentant de Colgate-Palmolive. Son territoire s'étend de Montmagny à Gaspé. Depuis le début, il a parcouru deux millions et demi de kilomètres et il a sa 21^e automobile. Cela va, sans compter les distances en avion lorsqu'il se rendait aux Iles-de-la-Madeleine. Jean-Guy a une centaine de clients à voir aux quatre semaines. Il s'occupe du réaménagement des tablettes mises à sa disposition, afin de mettre en évidence les produits de sa compagnie. C'est une clientèle bien établie, qui doit être conservée et Jean-Guy s'en occupe.

-Rachel est retraitée. Elle a travaillé dans l'enseignement pendant trente-quatre ans. Dans un premier temps, elle enseigne au primaire et ensuite au secondaire à l'école de Val-Brillant et de là au secondaire à l'école Ste-Ursule d'Amqui. Lors de l'ouverture de la Polyvalente d'Amqui, elle devient directrice-adjointe. Poste qu'elle occupera pendant sept ans. Elle travaillera ensuite au centre administratif de la C.S.V.M. jusqu'en 1992. Elle est présidente



de l'A.R.E.Q. (association des retraités de l'enseignement du Québec) pour le secteur Vallée de la Matapédia. Présentement, elle siège sur un comité provisoire pour la formation d'un conseil de vigilance des

ainés de la Vallée. Cet organisme verra le jour en octobre prochain et est légalement constitué. Le service se donnera dans les foyers des aînés de la vallée. Elle donne des leçons de piano à des enfants. Elle dit que la présence des jeunes lui manquait. Dès l'âge de quinze ans, elle commence à toucher l'orgue à l'église de Val-Brillant, pour la mois de Marie, les Saluts et les Vêpres, afin d'aider Gilberte Langlois un peu âgée et qui trouve l'escalier du jubé, difficile à monter. Elle succède à Thérèse Brûlé qui avait remplacé Gilberte Langlais.

-Nous cheminons vers le but de notre rencontre.

-Jean-Guy nous parle de ses débuts comme directeur de chorale. A quatorze ans, il débute à la chorale de l'église d'Amqui. Il sera directeur des "Voix de la Vallée" à Amqui pendant vingt ans et dans un même temps Rachel sera pianiste. Il a vécu comme expérience la direction d'une chorale à Rimouski, qui comptait 450 personnes. Au début des chants de foule, il rencontre des paroissiens dans les écoles pour leur donner des notions de chants. (1964) C'est à ce moment qu'il fait ses débuts à Val-Brillant, comme directeur en alternance avec M. Paul-Emile Couture, quand l'un dirige face à la foule et l'autre au jubé. En écoutant Jean-Guy et Rachel, nous décelons une grande complicité et un amour de ce qu'ils font tous les deux pour l'Eglise et la Gloire de Dieu. L'expérience acquise tout au long de leur vie est un atout important pour une meilleure compréhension au sein du groupe. Ils sont ambitieux et veulent toujours donner plus et pour cela, il faut les seconder. Adrienne Aubut agit comme substitut, tout à la direction qu'à l'orgue.

-Une invitation est faite à ceux qui chantent de se joindre à la chorale afin de continuer la tradition qui veut que "Val-Brillant a toujours eu une belle chorale." C'est une richesse pour une paroisse.

-Actuellement, il y a 25 personnes à la chorale, mais un nombre de 40 serait l'idéal. Jean-Guy doit parfois improviser à la dernière minute, parce qu'il y a un manque de solistes. On manque aussi de voix d'hommes.

-Lors de la dernière réunion de la chorale, il a été décidé de donner un concert de Noël à Val-Brillant. Celui-ci aura lieu à la mi-décembre et sera au profit de la Fabrique.

-Merci d'avance à la chorale qui devra se réunir pour les exercices ça demande des heures. Le voeu le plus cher est l'adhésion de nouvelles voix au chœur de chant.

-Bravo à Jean-Guy et Rachel !

Pour votre implication, votre persévérance, mille fois merci.

Méli-Méla

Colombe Fournier

Naissances :

Le 9 septembre est né Étienne, fils de Suzanne Bissonnette et Marc Bélanger.

Le 9 septembre est né Louis Norbert, fils de Sylvie Lapointe et de Bruno D'Astous.

Félicitations aux heureux parents

Mariage :

Le 11 octobre en l'église de Val-Brillant, Lucien Bélanger fils d'Adhémar Bélanger et de Gemma Pelletier a épousé Marie-France Durette fille de Raymond Durette et de Julienne Tardif de Val-Brillant. Les époux habitent à Amqui.

Félicitations et meilleurs voeux de bonheur.

Décès :

A l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska, le 5 septembre 1997, est décédée à l'âge de 75 ans 3 mois, dame Régina Côté, épouse de feu Dr Jean Louis St-Hilaire, autrefois de Val-Brillant. Elle était la cousine de Mme Gisèle Côté D'Amours, de Mme Marie-des-Anges B. Côté et Jacqueline Côté, aussi des familles Caron de Val-Brillant.

A Forgeville, le 23 juillet, est décédé à l'âge de 77 ans, M. Louis Joseph Lebel, époux de Marielle Gauthier, autrefois de Val-Brillant. Il était le frère de Mme Estelle Lebel.

A Rivière-du-Loup, le 10 août, est décédée à l'âge de 60 ans dame Gertrude Beaulieu, épouse de Jean-Paul St-Pierre, autrefois de Val-Brillant. Elle était la soeur de M. Bruno Beaulieu.

*A toutes ces familles éprouvées,
nos plus sincères condoléances.*

Les 60 ans de mariage d'Adrien et Laura.../Colombe Fournier



Le 16 août 1937, Laura Bélanger épousait Adrien Pelletier en l'église de Val-Brillant. Soixante ans plus tard le 16 août 1997, six enfants, quatorze petits-enfants et cinq arrière-petits-enfants fêtent ces

jubilaires. La fête commence samedi à la Cédrière, souper servi par le restaurant "Bertinet", à 102 convives. Dimanche matin, à la messe dominicale Adrien et Laura redisent leur amour devant la communauté chrétienne et tous leurs invités. Le rendez-vous du midi servi à la Cédrière, servi par Mario Côté traiteur. La décoration de la Cédrière a été faite par les enfants le samedi et ils n'ont pas ménagé leurs efforts. Dans la joie de se retrouver, frères-soeurs des jubilaires, cousins-cousines, neveux et nièces. Merveilleux temps de joie, Merveilleux couples et Merveilleuses familles. Bravo et longue vie.

Avis

L'assemblée générale annuelle du Comité "La Relève" de Val-Brillant inc., se tiendra à 20:00H à la salle Municipale le vendredi 14 novembre 1997.

Les membres du Comité et toute la population sont invités. L'assemblée sera suivie de prix de présence et d'un goûter.

Bienvenue à tous



Fleurs et cadeaux pour toutes occasions

AZI
GENTIL *Paulette Poirier, prop.*

24, de l'Église
Sayabec, QC G0J 3K0
Tél.: 536-3333

MUGUET

"Un cadeau qui sera apprécié"

Studio Annik Enr.

Coiffure unisexe

2, St-Pierre Est
Val-Brillant

Tél.: **(418) 742-3327**

Annik Perron, prop.

Les Fermières de chez-nous...

Colombe Fournier

Le 21 août dernier se tenait à la salle de l'Age D'Or de Val-Brillant, l'exposition annuelle des Fermières.

Au programme, tricots, coutures, tissages, bricolages, fruits, légumes, pains, pâtisseries, confitures, vins, etc.

Quinze dames ont présenté des objets faits de leurs mains. Nous pouvions visiter l'exposition après le jugement fait par Madame Dugray de Matane, de 15:00h à 20:00h.

Ce fut ensuite la soirée de remise des prix et l'encan sous l'habile animation de M. Clément Poirier. Tout s'est très bien vendu.

Les trophées ont été mérités par :

Artisanat: quatre ont eu un 1er prix, Mesdames Julie D'Astous, Rita Aubut, Cécile Caron et Rollande Milette.

Art Culinaire: deux dames se sont classées, Cécile Caron et Françoise Turcotte.

Jardinière: Madame Rita Aubut

Le trophée à défendre a été mérité par Mme Rita Aubut pour l'année 1997-1998.

Félicitations à toutes les exposantes pour leur participation. Merci aux commanditaires des trophées, Ferme Jacques et Nicole Côté (art culinaire), Ferme Milic/Nathalie Cloutier et Michel D'Astous (jardinière), Ferme Matalac/Rachel Landry et Alain Thibeault (artisanat).

La soirée était présidée par Madame Mariette Morin. Comme je n'étais pas présente lors de cette activité les renseignements m'ont été gracieusement donnés par Madame Françoise Turcotte.

OUVERTURE TÉL.: 742-3149
le 5 mai 1997 FAX : 742-3460

TISSUS MODE ENR.
Tissus - Accessoires de couture
Confection - réparation

Prop.: Cathia Lévesque 304 Rte 132 Est
Val-Brillant
G0J 3L0

AVIS

QUÉBEC-TÉLÉPHONE, maintenant, QUÉBECTEL est autorisé par le C.R.T.C. (conseil de radiodiffusion et de télécommunication canadienne) à offrir le service de cablodistribution à ses abonnés du téléphone.

La compagnie est en train d'évaluer la rentabilité de ce service pour les clientèles situées en dehors des villages, mais sur la route 132 et qui se voient refuser la cablodistribution par les compagnies déjà en place. Une décision devrait être rendue au début de l'année 1998.

Pour toutes informations, communiquez avec QUÉBECTEL.

Plus il y aura de personnes intéressées et qui le laisseront savoir à QUÉBECTEL, c'est-à-dire, plus la demande sera forte, plus les chances seront bonnes d'obtenir le service de cablodistribution, pour les domiciles situés en bordure de la route 132, dans les campagnes.



Téléphone : (418) 536-3344
Télécopieur: (418) 536-3348

CLEROBEC INC.

- ♦ PLOMBERIE
- ♦ QUINCAILLERIE
- ♦ MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION
- ♦ SPÉCIALITÉ CÈDRE DE L'EST

78, ROUTE 132 EST
SAYABEC (Québec) G0J 3K0

Clément Sirois
Ré.: (418) 536-3677



Tél.: (418) 742-3887

Services Agricoles de la Vallée

FERNAND GAGNÉ
Propriétaire
Moulée et Fertilisant

Route 132 Est - Val-Brillant, Qc. - G0J 3L0

Purina NOUS ALIMENTONS VOTRE SUCCÈS!

Le Club Lions de Val-Brillant n'est plus...

Eh oui! Les activités Lions à Val-Brillant sont terminées. Nous avons demandé la dissolution de l'organisme. Des démarches ont été entreprises avec la Municipalité afin de leur céder le petit terrain voisinant la Cédrière, qui était encore la propriété des Lions. D'autre part les biens autres tels, plats et brûleurs pour fondue chinoise, coutellerie, linges à vaisselles etc. ont été remis au Club de l'Age D'Or pour en être responsable. Mais il sera possible à tous les organismes de Val-Brillant de les emprunter pour leurs activités. Et cela gratuitement, en ayant pour responsabilité de les rendre propres et en bon état.

Venons aux sous qui ont été redonnés aux organismes du milieu:

Club de L'Age D'or	500.00 \$
Municipalité	500.00 \$
Comité d'embellissement	150.00 \$
Pompiers	500.00 \$
Fabrique	600.00 \$
Maison des Jeunes	150.00 \$
Fermières	200.00 \$
Journal Pierre Brillant	200.00 \$
Comité La Relève	50.00 \$
(marché aux puces)	

On a sans doute oublié que La Relève est aussi un organisme du milieu et qu'il est aussi sans but lucratif.

Réflexions

par Rolande Côté

SOIS CE QUE TU ES ...

Chacun de nous porte en soi, cachées au plus profond de lui-même, des forces créatrices, et nous avons le devoir de les découvrir et de les utiliser.

Lorsque quelqu'un a découvert pourquoi il a été créé, il doit mettre tout en oeuvre pour réaliser au maximum le plan du Créateur, suivant ses propres possibilités. Il doit essayer de réaliser quelque chose de façon telle que personne ne soit capable de la faire mieux que lui. Il doit le faire comme s'il s'agissait d'une mission spéciale que lui aurait confiée le Créateur, à lui personnellement, et à ce moment précis de l'histoire du monde. Personne n'est capable de réaliser quelque chose d'exceptionnelle s'il n'a pas le sentiment d'avoir été appelé spécialement pour cela, en un mot s'il n'a pas la vocation.

Si votre mission est d'être balayeur de rue, vous devez balayer les rues dans le même esprit que Michel-Ange lorsqu'il peignait ses toiles, que Beethoven lorsqu'il composait ses symphonies, que Shakespeare lorsqu'il écrivait ses drames. Vous devez balayer les rues d'une façon tellement parfaite que chaque passant puisse dire : ici, c'est un grand balayeur qui a travaillé; il a bien accompli sa tâche!

"Si tu ne peux être un arbre sur la colline, sois un buisson dans la vallée; mais sois le meilleur buisson à des lieues à la ronde. Si tu ne peux être le soleil, sois une étoile. La valeur ne se mesure pas aux dimensions. Sois ce que tu es, mais sois-le à fond!"



Société mutuelle
d'assurance générale
de la Gaspésie
et les Îles

MICHEL HALLÉ
représentant

3, rue Desjardins, C.P. 457
Sayabec (Québec)
G0J 3K0

Tél.: (418) 536-3328



Station Service Francyvan

Dépanneur licencié
- Bière et vin, cartes, cadeaux, arti-
cles scolaires, terminal loto-Québec,
vidéo, etc...
- Garage avec service et lave-auto

A votre service tous les jours de
7.00 hrs à 21.00 hrs

Bienvenue
Tel.: 742-3303

La cuisine et les jours

Anne-Marie St-Onge

Punch pétillant de Noël

- 1 bouteille/vin mousseux
- 3 tasses/jus de canneberges
- 1 tasse/thé froid
- 1 tasse/jus de pamplemousse non sucré
- tranches de citron et d'oranges

Verser dans un bol à punch sur de la glace.
Donne environ 20 verres de 4 onces.

Punch au Gin

- 2 bouteilles/25 onces de Cristal gin
- 1/3 tasse/sucre de fruits (fructose)
- 18 onces/jus d'oranges
- 4 onces/jus de citrons
- 6 onces/jus d'ananas en boîte
- 1 bouteille/30 onces d'eau gageuse



Verser sur glace au fond du bol à punch.
Décorer de rondelle d'orange et citron.

Sucre à la crème (Colombe)

- 2 tasses/cassonade
- 2 tasses/sucre blanc
- 1 tasse/ crème 35%
- 1/2 tasse/sirop de blé d'Inde
- 1/4 tasse de beurre

Préparation

Mélanger tous les ingrédients et laisser reposer sur un feu très doux, durant 1 heure.

Porter à ébullition à médium en brassant continuellement. Compter 3 minutes après le début de l'apparition de bouillon. Retirer au feu, mettre le

chaudron dans l'eau froide et fouetter à la mixette jusqu'à épaississement. Ajouter des amandes au goût. Verser dans une casserole 9X12 pouces bien beurrée.

Couper en carrés lorsque refroidit.

Plus on brasse, meilleur c'est.

AMECO Association des
médiés écrits
communautaires
du Québec

Tél. : (514) 383-8533
Fax : (514) 383-8976
amecq@accent.net
http : //www.pageweb.qc.ca/amecq

**LE
MEUBLEUR**

Léo Tremblay Meubles Inc.
5, Boul. Joubert, Sayabec, Qc G0J 3K0
Tél: (418) 536-3555

**MEUBLES
ET APPAREILS ÉLECTRIQUES
TAPIS - PRÉLART - CÉRAMIQUE**
Possibilité de payer dans "1 an"

En affaires chez nous

par Anne-Marie St-Onge

Villa "Mon Repos"



Situé au coeur du Village, le foyer des aînés est bien ce que l'on pouvait avoir de mieux à Val-brillant.

A mon arrivée, je suis reçue avec empressement par Sylvie Thériault, toujours disponible lorsqu'il s'agit

du bien-être de ses pensionnaires et du bon fonctionnement de son établissement.

En 1988, elle devient propriétaire avec deux autres actionnaires et il y a deux ans, elle achète les actions de ses associés et depuis elle est co-proprétaire avec son conjoint Guy Desmeules. L'établissement compte vingt-neuf chambres à occupation simple et une double. Il y a trente pensionnaires en ce moment. En 1993, on y a fait un agrandissement de six chambres. L'entreprise crée 9 emplois plus Sylvie et Guy qui sont toujours occupés.

Sylvie possède un bon bagage d'études : tout d'abord une technique en tourisme (accueil), une attestation en gérontologie, un cours en administration, une formation en gestion de qualités, une formation continue reliée au domaine, un cours en soins des pieds. Le tout ne va pas sans aptitudes personnelles. Guy a une formation d'éducateur spécialisé. Il travaille trois jours semaine pour "Osmose" avec une clientèle en déficience intellectuelle et deux jours et plus à la Villa.

Ils aiment ce qu'ils font et ne veulent pas lâcher. Sylvie touche à tout lorsque le besoin est là. Où est Sylvie? Elle travaille. Elle tient à décorer l'intérieur, à développer une atmosphère familiale et chaleureuse.

Il y a une bonne brochette d'activités qui se font tout au long de la semaine : la bougeotte, groupe d'A.L.P.H.A., Comité des bénévoles, activités diverses avec les employés de la maison, messe une fois la semaine, une soirée par mois avec activités thématiques.

Chaque année, Fête de Noël, fête de la famille à la Cédrière, feu de camp, St-Valentin, Halloween avec participation des pensionnaires pour leur permettre de garder leur autonomie, le

contact avec l'extérieur et développer des habilités manuelles et intellectuelles.

Une invitation est faite à participer à la vie quotidienne de la maison, afin de se sentir utile.

Je demande à Sylvie et à Guy quels sont vos projets futurs?

Amélioration du bâtiment, salles de bain adaptées et ascenseur.

Je dois mentionner qu'en plus de l'agrandissement il y a eu le recouvrement des planchers, tuiles et pré-larts et faciles d'entretien.

De temps à autres on amène une visiteuse, leur fille Gabrielle âgée de trois ans et demi. Elle vient faire le tour des lieux et y apporte un rayon de soleil.

J'ai recueilli les témoignages de quelques pensionnaires.

J'aime le service au complet, c'est excellent. J'ai besoin de quelque chose, je m'adresse à Sylvie et je suis satisfaite.

Sur les conseils de notre médecin nous sommes venus habiter au foyer. Je ne regrette pas notre décision, nous sommes bien.

J'aime ma chambre, la nourriture, les soins. On demande et on reçoit. C'est excellent.

On se sent bien à "Villa Mon Repos" et cela on le doit à Sylvie et Guy qui s'appliquent à procurer un milieu de vie agréable et serein dont les aînés ont tant besoin.

Merci pour toutes les informations pour le bénéfice de nos lecteurs. Merci pour l'accueil. Continuez, c'est beau.



Agathe dans la cuisine



Un groupe de pensionnaires

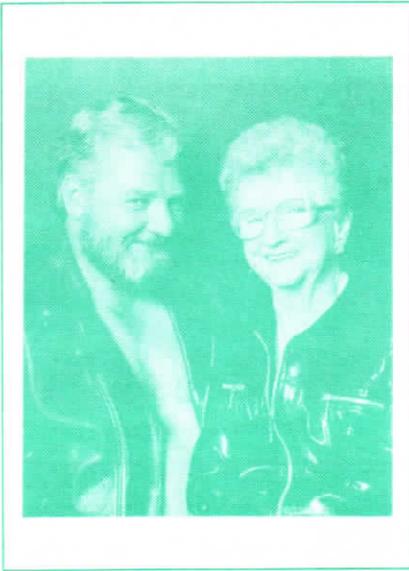
GENS D'ICI

par Cécile Bélanger

La famille d'Anne-Marie Plante et Antoine Lizotte

Une voix s'élève vers la haute voûte de l'église. Les fidèles recueillis prient en silence. Ils sont nombreux à pouvoir donner un nom à cette magnifique voix, qui, depuis au-delà de sept décennies leur fait découvrir la poésie et les trésors qui se dégagent des chants liturgiques.

Fille de Michel Plante et d'Anna Richard, Anne-Marie est née le 10 mai 1913. Toute jeune, elle est à l'école de la cantatrice Madame Campagna, résidente de Val-Brillant. À 17 ans, elle termine ses études au couvent des sœurs du Saint-Rosaire et travaille au magasin de son beau-frère, Armand Sainclair.



Donald et Anne-Marie sept.1997

Année après année, Anne-Marie sera l'instigatrice de belles soirées paroissiales, qui laissent de si bons souvenirs au cœur des Val-Brillantois. Que de jeunes elle a exercés, tantôt à chanter, tantôt à réciter des poèmes. Donald me parle de "Jeanne D'Arc au bûcher" joué par sa mère, lorsqu'il était

enfant. Les décors étaient tellement vraisemblables (montés par le regretté Georges-Henri Bélanger), qu'il éclata en sanglots. Anne-Marie a de plus uni son talent à celui des choristes des Voix de la Vallée pendant plusieurs années.

Un jour, elle rêva d'une boîte à chanson pour la grange de la compagnie Fenderson. Avec la collaboration des gens du milieu et des paroisses environnantes, la Cédrière est née. Mais, que de démarches, de rencontres et de travail pour mener à bien ce projet. Aussi, était-elle comblée quand son fils, le ténor André Lizotte s'est produit sur la scène de la boîte à chanson. Le regard plein de fierté, Anne-Marie parle également de sa petite fille Caroline, qui, à l'âge de 4 ans invitait son public à attendre le passage du train pour réciter son petit numéro. Et, elle ajoute : "le chant, la musique et le théâtre, c'est la moitié de ma vie."



Antoine et Anne-Marie

Anne-Marie, c'est aussi la femme active, qui tantôt est restauratrice et tantôt marchande. Sa bonne humeur et son accueil sont proverbiaux.

Le souvenir d'Antoine reste gravé dans le cœur des siens, mais, également dans le cœur de tous les paroissiens de Val-



Centre
d'Action bénévoles
Vallée de la Matapédia
20, boul. St-Benoît Nord
C.P. 2080 AMQUI, QUÉ.
Tél.: (418) 629-4456

Heures d'ouverture durant l'année scolaire:
8h30 à 12h00 – 13h00 à 16h30



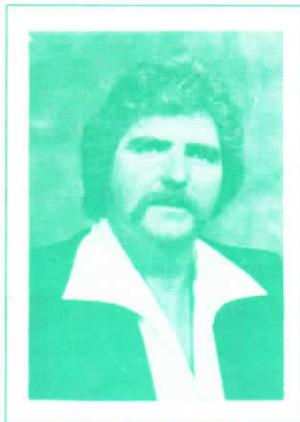
Georges Fournier & Fils Inc.

Maurice Fournier, thanatologue

Bureau: 1, ave Marcellinette
SAYABEC (Québec) G0J 3K0
Téléphone: (418) 536-5436
Télécopieur: (418) 536-5436

Résidences thanatologiques:
SAYABEC
ST-NOËL
VAL-BRILLANT

Brillant. Né le 9 septembre 1913, d'Anna Beaulieu et de Joseph Lizotte, c'est à l'âge de 12 ans qu'il s'initie aux techniques du commerce. Pour lui, c'est beaucoup plus qu'un gagne-pain, c'est une vocation. Il possède le sens des affaires et jouit de la confiance de sa clientèle pour qui il voue une amitié sincère. Toute sa vie, il sera au service de ses concitoyens. Pour lui, chaque personne est importante, son accueil en témoigne. Les gens sont pauvres pour la plupart. Les familles sont nombreuses. Aussi, Antoine ne refuse-t-il jamais de faire crédit à qui que ce soit. Sa grande charité le lui interdit et il sait faire confiance à ses clients. Le magasin Lizotte est un lieu de rencontres et tous s'y sentent à l'aise.



André

Antoine, c'est avant tout un père aimant et attentionné. Ses deux fils lui étaient très chers de dire Anne-Marie.

- André, né en 1938 et décédé en 1980, il a été marié à Elisabeth Caron. Leur fils Frank est père de 2 enfants. Leur fille Caroline est harpiste.
- Donald, né en 1944 assura la relève au commerce de son père et de son grand-père. Il construisit une épicerie moderne en 1974 et consacra une bonne partie de sa vie à cette entreprise. Maintenant devenu salle de l'Âge d'Or, l'édifice de l'épicerie Donald Lizotte est encore au service de la population.

Quand surgissent les heures d'ennui qui accompagnent toute vieillesse, Anne-Marie chante en s'accompagnant au piano. Et, à l'occasion, nous entendons encore sa voix au jubé de l'orgue.

Félicitations à la famille Lizotte. Sincère merci à Anne-Marie et Donald, qui ont accepté avec gentillesse de me fournir les renseignements nécessaires à la rédaction de cet article.



Antoine au magasin

Tremplin Travail  **Carrefour Jeunesse Emploi**

VALLÉE DE LA MATAPÉDIA

- Choix Professionnel Planifié
- Club de recherche d'emploi
- Orientation
- Accueil / référence
- Entrepreneurship
- C.V.
- Lettre de présentation
- Entrevue

Téléphone : (418) 629-2572

ALIGNEMENT TREMBLAY ENR.



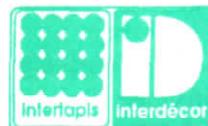
ALIGNEMENT 4 ROUES PAR ORDINATEUR
BALANCEMENT ET POSE DE PNEUS
RESSORT ARRIÈRE, CULASSE
MÉCANIQUE GÉNÉRALE
SILENCIEUX, FREINS, RADIATEURS

54 RODRIGUE, AMQUI, QC G0J 1B0
TÉL.: 629-3228

PROP.: YVES TREMBLAY



André D'Amours Enr.
Entrepreneur Electricien
Installations de tout genre
Spécialité: chauffage électrique
2, St-Pierre Ouest, c.p. 216,
Tél.: 742-3259



Spécialités:
- Rénovation
- Finition intérieure
- Revêtement extérieur
- Couvre-plancher

RAYMOND D'AMOURS

DÉCORATION D'AMOURS INC.
Vente et installation

ENTREPRENEUR
Construction - Rénovation

Tapis, Prêlart, Céramique
Bois franc, estimation

Tél.: (418) 742-3655
Fax: (418) 742-3038

88, route 132 Ouest, Val-Brillant, G0J 3L0

LA RELÈVE AGRICOLE / par Cécile Bélanger

La Ferme Fleurinaud Enr.

Une route de campagne, les couleurs féériques de l'automne accrochées aux versants d'un chevauchement de montagnes, de vastes prairies couvertes de céréales d'or ; voilà le décor enchanteur qui me conduit à la FERME FLEURINAUD enr.



Un jeune couple me réserve un accueil chaleureux. Les lieux sont propres, ordonnés et bien aménagés. Une grande variété de fleurs et d'arbustes se côtoient, offrant un ensemble des plus harmonieux.

L'arrière-grand-père Ferdinand s'y établissait en 1898. Il défricha la première parcelle de terre et y construisit une petite habitation et une étable. Il pouvait compter sur le soutien de son épouse, Georgiana Bouchard, qui, malgré le dur labeur de l'époque, savait réserver une place de choix à l'horticulture ornementale.

Joseph, et son épouse Anna Bérubé, en dignes successeurs des pionniers, continuèrent à défricher, agrandir et moderniser cette ferme. Leur maison était le rendez-vous de bien des parents, proches ou éloignés ; car, comme c'était la mode dans le temps, les grands-parents vivaient sous le même toit qu'eux.

En 1963, Renaud et sa conjointe Rita Dubé, assurèrent la relève. Ils agrandissent la ferme par l'achat de terres avoisinantes, construisent la grange-étable actuelle et continuent à rendre le bien paternel toujours plus beau et plus rentable.

En 1991, leur fils Réal sera le 4^e propriétaire de la terre de l'ancêtre Ferdinand. Marié en 1996 à Danielle Quessy, ils sont les heureux parents de la petite Caroline-Sabrina, qui est la 5^e génération Aubut à vivre au 237 rang 2 est. La famille comprend aussi un garçon de 13 ans, Israël, qui est étudiant en secondaire, 1. Israël aide au soin des animaux. Il y a aussi Rachel, âgée de 9 ans, qui est en 4^e année à l'école du village et Vincent, âgé de 2 ans.

Réal s'est donné une formation de 2 ans en agro-technique à l'école Paul Hubert de Rimouski. Mais, dit-il, l'apprentissage se fait vraiment sur le plancher.

La comptabilité informatisée, c'est l'affaire de Danielle. Elle a suivi des cours de base en informatique et avec un logiciel agricole, la tenue des livres se fait comme par magie. C'est extraordinaire me dit Danielle.

La Ferme Fleurinaud s'étend sur une superficie de 250 acres, dont 175 sont en fourrage, 50 en orge et 25 en pâturage. Toutes drainées et exemptes de digue de roches, ces terres sont parmi les plus belles de Val-Brillant.

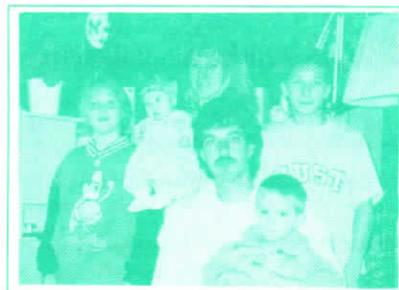
Le troupeau de 40 vaches laitières donne une production moyenne annuelle de 8339 kg de lait, selon le contrôle laitier régulier. Ces vaches sont de race pure Holstein dans une proportion de 35 %. Les 35 génisses de remplacement proviennent pour une partie de l'insémination artificielle.

La plus récente amélioration est l'achat d'une presse à balles rondes et d'une enrobeuse.

Réal est membre de la C.U.M.A. de Val-Brillant, du Syndicat de l'U.P.A. de la Vallée, de la C.O.O.P. agricole et de l'Abattoir "Les Viandes de Chez-Nous".

Pendant la belle saison, un étudiant est employé sur la ferme. De plus, ces jeunes agriculteurs tiennent à souligner l'importance de l'aide apportée par la mère de Danielle, Gertrude Bouchard, tant à l'étable qu'à la maison. Ils parlent également de la grande participation de Renaud à tous les travaux des champs. Réal dit : " Il est partout où il y a un service à rendre. Rita, elle, continue à prendre soin des parterres, qu'elle a jadis aménagés avec minutie et amour.

Félicitations à Danielle et Réal et plein succès dans la réalisation de leurs nombreux projets. Longue vie à la FERME FLEURINAUD enr qui fêtera l'an prochain, le centenaire de l'arrivée de Ferdinand en sol val-brillantois.



Assis, Réal, avec Vincent.

Debout : Rachel, bébé Caroline-Sabrina, Danielle et Israël.

GLANURES

Au dernier détour

Le petit chemin qui mène chez mon amie Fiona se transforme, une fois l'automne venu, en allée royale. Les arbres qui le bordent se parent des plus belles teintes. On se croirait dans une cathédrale éclairée par le soleil coulant des vitraux colorés et projetant toute la place au coeur d'un kaléidoscope géant. Quel ravissement!

Je roule lentement sous cette voûte majestueuse, silencieuse, admirant la lente mouvance des couleurs. Je me saoule de cette beauté gratuite et reposante.

Au dernier détour de ce petit chemin apparaît la maison d'été de mon amie de coeur. Entourée de fleurs et de verdure, elle complète un tableau magnifique digne des plus célèbres pinceaux.

Fiona m'accueille chaleureusement sur le perron. Son chien lève un peu la tête, me reconnaît et retourne à sa douce somnolence. Il flotte, même à l'extérieur, des effluves de vinaigre, d'épices et de fines herbes. Je me doutais bien que Fiona, comme à chaque année à la même période, ait transformé sa grande cuisine en conserverie.

Alors, sans plus attendre, tablier sur la bedaine et couteau en main, je me retrouve marmiton. Nous ne serons pas trop de deux "fines lames" pour peler, trancher, émincer, enfin transformer toute cette matière première en un produit fini et figolé dans sa présentation. Car il est destiné à une clientèle très sélecte: ses enfants, des amis et ses bonnes oeuvres.

Quelques heures et quelques douzaines de bocaux plus tard, nous nous retrouvons devant une bonne tasse de thé. Les yeux rougis par l'odeur des oignons et autres fortes aromates, mais heureuses des résultats. Nous partageons maintenant nos états d'âme et les motivations (irrésistibles) qui, chaque automne, nous font déployer tant d'efforts.

Mon amie me confie alors qu'il n'est pas facile pour quiconque d'avancer en âge. Quand la jeunesse et ses pouvoirs sont choses oubliées, quand tu as fermé les bras tant d'années sur ta couvée pour la protéger mais qu'elle s'est quand même échappée et éparpillée loin de toi, après tant de temps donné, quand tu as peur de n'être utile à personne, après avoir été "irremplaçable", tu réagis. Alors, dans ton jardin, tu choisis les meilleurs fruits et les plus beaux légumes. Tu t'empresses de concocter les mets préférés de ceux que tu aimes. Quand, à leur prochaine visite, ils repartiront vers leur vie, tu donneras à chacun, encore une fois, une petite part de toi-même, comblant ainsi ton besoin de plaire, d'être utile et espérant toujours les retenir près de toi; sinon de corps, au moins de sentiments. C'est l'amour et le besoin d'être aimé.

Repasant sous la voûte des arbres, dans le jour déclinant, je ne retrouvai pas mon kaléidoscope, mais le calme et la sérénité d'une douce soirée d'automne. Je retournais vers ma vie, emportant avec moi, une petite part de la générosité du coeur de mon amie Fiona.

Delphine

Maison des Jeunes

La Maison des Jeunes a réouvert ses portes le 16 septembre dernier. Nous souhaitons la bienvenue à tous les jeunes de 12 à 17 ans.

Au cours de la dernière année plusieurs activités ont été réalisées; épluchette de blé d'inde pour les jeunes, chasse au trésor, visite aux personnes âgées à la Villa Mon Repos dans le temps des Fêtes, disco-monstre, nuit blanche vidéo, volley-ball à tous les mercredis avec les adultes (très belle expérience), conférence sur la drogue par un agent de la sûreté du Québec. En ce qui a trait aux activités d'autofinancement, il y a eu une vente de muffins et un déjeuner au profit de Centraide, une vente d'orange au profit des Grands Amis, distribution des annuaires téléphoniques, collecte de cents noires, lave-auto, débroussaillage au camp de Normand Perron, souper spaghetti. Merci à toute la population de nous encourager lors de ces activités. Cela a permis à nos jeunes de se payer de petits plaisirs y compris un beau voyage en juillet dernier à Bonaventure.

Nous avons remis la moitié des profits du souper spaghetti au "Festi-V'allez" pour le feu d'artifice. Nous remercions notre principal commanditaire pour le souper soit, l'Épicerie Fernand Côté et Fils ainsi que tous les bénévoles qui se sont impliqués pour notre organisme à cette occasion et tout au long de l'année. Des remerciements au Club Lions pour leur généreux don de 200\$.

Bientôt se tiendra à la Maison des Jeunes une conférence sur les droits des jeunes. Surveillez les affiches.

En juin dernier a eu lieu notre assemblée générale annuelle. Voici la liste des membres du nouveau conseil d'administration: Présidente; Christine St-Amand, vice-président; André D'Amours, Trésorier; Jules Michaud, Secrétaire; Geneviève Leblanc, Administrateurs; Normand Perron et Gaston Lamarre.

Un gros merci à Nathalie Thibeault et Guylaine Bérubé pour leur dévouement auprès des jeunes depuis le début de la fondation de la Maison des Jeunes. Elles vont nous manquer.

Lynda Côté
Coordonnatrice-animatrice

Festi-V'allez de Val-Brillant

Au mois de juillet dernier se déroulait le 1er Festi-V'allez. Un week-end d'activités de toute sorte, qui a connu un vif succès.

Ce mini-festival est le résultat d'un groupe de gens qui se sont réunis à un certain moment, et qui avaient en tête l'idée que Val-Brillant ne vivrait pas une seconde année sans festival. C'est donc avec ardeur et beaucoup de bénévolat qu'est né le Festi-V'allez.

Je tiens à remercier les membres du comité soit, Claudie Côté et Dave Lamarre représentant des Loisirs, Stéphane Madore et Carl Soucy du Corps des pompiers ainsi que Geneviève et Isabelle Leblanc de nouvelles recrues.

Je remercie tous les généreux commanditaires qui nous ont appuyé, de même que la très bonne collaboration de notre Conseil municipal.

Pour terminer, un merci tout spécial à vous tous et toutes, la population de Val-Brillant qui nous avez encouragé et naturellement un gros merci à nos bénévoles qui ont collaboré de très près au succès de ce mini-festival.

Un rapport financier de nos activités sera présenté dans les prochaines semaines.

André Lévesque
membre du comité Festi-V'allez

En sécurité pour l'Halloween

-  Porte du maquillage au lieu d'un masque pour mieux voir.
-  Fais la ronde des maisons avec un parent ou des amis. Assure-toi que tes parents savent où tu vas.
-  Fais vérifier tes friandises par un adulte avant de les manger.
-  Marche-ne cours pas et regarde toujours avant de traverser la rue. Passe d'un côté de la rue et ensuite de l'autre.
-  Ne visite que des maisons bien éclairées.
-  N'accompagne jamais un étranger dans un endroit que tu ne connais pas.
-  Si quelqu'un t'invite à entrer dans une maison dis-leur «NON MERCI!»

HOMMAGE A PAPA : Dominique Caron

Au nom de tous tes enfants, je voudrais en guise de reconnaissance pour tout ce que tu as fait de grand sur cette terre, te rendre cet hommage.

PAPA, comment réussir à te rendre cet hommage?

En faisant une revue de ce que nous avons vécu de beau et de merveilleux sur la ferme, deux mots sont venus à mon esprit : AMOUR et CHARITÉ. Papa possédait ces deux qualités.

-AMOUR POUR LA FAMILLE : Bien secondé par Maman treize (13) enfants virent le jour.

-AMOUR POUR SA PAROISSE : Membre de la Commission scolaire, Maire, Marguillier...

-AMOUR POUR SA RÉGION : Membre au Conseil de bois de pulpe à Rimouski.

-AMOUR POUR LA TERRE : Les produits que la terre lui donnait : le lait, le foin, le blé doré qu'il aimait tant.

-AMOUR POUR LA PARENTE : Aux temps des fêtes, tous se réunissaient pour la Bénédiction paternelle.

-CHARITÉ POUR SON ENTOURAGE : Services rendus aux cultivateurs, l'écurie servant pour abriter les chevaux spécialement les dimanches.

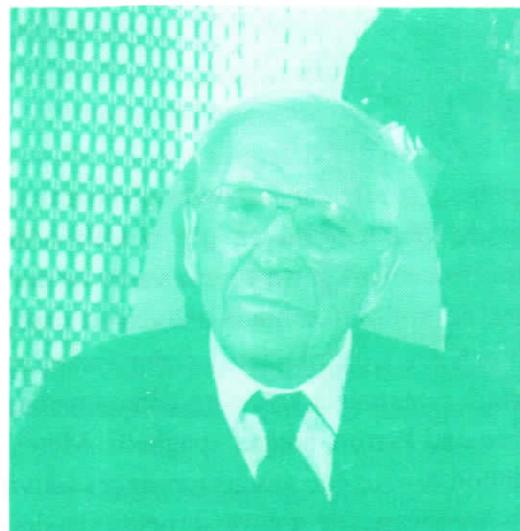
-CHARITÉ POUR LES ÉTRANGERS : Les hommes qui montaient ou revenaient des chantiers pour y passer la nuit, les enfants cédaient leur lit. Maman préparait les soupers et déjeuners pour ces travailleurs, sans oublier les quêteux qui y trouvaient gîte et repas. PAPA, c'est ainsi nous tes enfants avons appris l'amour du travail et le sens de la charité.

PAPA nous disait souvent qu'il n'avait pas su prier dans sa vie, et s'inquiétait de l'accueil que le SEIGNEUR lui réservait à sa mort. PAPA, ta vie a été une vie de prières, de FOI, d'AMOUR et de CHARITÉ. Nous apprécions ce que tu as donné à nous et aux autres, ce que tu as été, ce que tu as laissé : des leçons d'AMOUR, de JOIE, de FORCE et de DÉPASSEMENT.

Nos interrogations recevront de plus en plus de réponses dans la PRIÈRE, la MÉDITATION, les RENCONTRES FAMILIALES que tu aimais tant et que nous conserverons. Aujourd'hui, nous te disons MERCI PAPA pour ton AMOUR,

et ce n'est qu'un AUREVOIR.

TES ENFANTS



MERCI : Merci! Merci! Merci SEIGNEUR. Ce MERCI bien sincère a été répété mille et mille fois par PAPA et jusqu'à la toute fin de sa vie.

Au nom de tous les enfants et les petits-enfants, nous disons un MERCI bien spécial à Françoise, Marcel, Adélarde et Réjeanne pour tout le temps et les heures passés près de PAPA. Pour tout le soutien moral et affectif que vous lui avez apporté.

Soyez fiers pour tous ces gestes d'AMOUR. Vous pouvez dire mission accomplie. On vous aime.

Un MERCI spécial à tous ceux et celles qui ont rendu visite à nos parents lors de leur séjour à la Résidence Marie-Anne Ouellet et au Foyer Reine du Clergé du Lac-au-Saumon.

Ses enfants
par Françoise Caron



Entrepreneur général et spécialisé,
résidentiel, commercial, industriel

742-3883

86, rue St-Pierre Ouest, Val-Brillant

MINI GOLF DU LAC



Site éclairé
Gazon naturel

742-3883

86, rue St-Pierre Ouest, Val-Brillant

COMMUNIQUE DE PRESSE

septembre, mois de promotion et de recrutement
pour Les Grands Amis de l'Est du Québec

Cette année, c'est sous le thème DEVENIR AMIS, UN PROJET PLEIN D'AVENIR que sera animé de mois consacré aux Grands Amis.

Devenir l'ami de quelqu'un cela suppose de la confiance et du respect vis à vis l'autre.

Devenir l'ami de quelqu'un cela suppose de la confiance et du respect vis à vis l'autre.

Devenir l'ami de quelqu'un, cela ouvre sur de nouvelles connaissances et un enrichissement humain incalculable.

Devenir amis, c'est bon au présent et c'est plein de promesses pour l'avenir.

Alors, si tu crois en l'avenir, si tu es prêt à t'investir dans une amitié significative, tu pourrais réaliser le souhait d'un/e grand/e ami/e. Informe-toi aux Grands Amis de la Vallée au 629-2799.

Pour publication immédiate
26 août 1997

166, Boulevard St-Benoît Nord
Casier postal 418
Amqui (Québec)
G0J 1B0 (418) 629-2799



Cantine
"LA PAYSANNE"

139 Rte 132 ouest
Val-Brillant
Tél.: 742-3422

SPECIALITES
Sous-marins
Crème glacée molle
(24 saveurs)

Propriétaire : Angèle Chicoine

Epicerie Fernand Coté
& Fils inc.

"Vous servir est notre plaisir!"
Fernand et Mario



Licenciée
boucherie, service de traiteur,
buffet chaud ou froid.

Nous offrons aussi un service de location de
laveuse à tapis, de photocopie et nous avons un
club vidéo!

29, rue st-pierre est, tél.: 742-3281

Carrefour Jeunesse Emploi

Le Service Accueil/Référence

Le Carrefour Jeunesse Emploi est un service s'adressant à tous les jeunes âgés entre 16 et 35 ans qui désirent intégrer le marché du travail à court, à moyen ou à long terme. Le Carrefour Jeunesse Emploi se distingue grâce à son service d'accueil/référence personnalisé.

Au service d'accueil/référence, tu peux :

- Etre reçu-e avec ou sans rendez-vous;
- Obtenir une évaluation centrée sur tes besoins;
- Recevoir des informations pertinentes sur les sujets et/ou sur les possibilités qui t'intéressent;
- Consulter le centre de documentation et babillard-emploi
- Utiliser le matériel informatique et guichet-emploi mis à ta disposition;

Et surtout,...

Recevoir de l'aide et du support dans tes démarches d'orientation, de retour aux études, de formation, de recherche d'emploi ou de démarrage d'entreprise.

Des questions... peut-être ?

- Tu ne sais pas quel type d'emploi te conviendrait ?
- Tu t'interroges sur un éventuel retour aux études ?
- Tu ignores où tu pourrais poursuivre ta formation ?
- TU aimerais planifier ta recherche d'emploi ?
- Tu as une bonne idée pour créer ton propre emploi ou pour démarrer ton entreprise ?

Au Carrefour Jeunesse Emploi, il existe plus qu'une alternative, il y a un éventail de possibilités et..., **c'est toi qui décides.**

Au Carrefour Jeunesse Emploi, il n'y a plus de questions sans piste de réponse.

Viens au Carrefour..., pour trouver sans détour !!!

P.S. : C'est gratuit... **Chhhhuutt!**

.....

Témoignage de Marie-France Dionne

Ayant profité des services professionnels de **Tremplin Travail/Carrefour Jeunesse Emploi**, je suis convaincue de l'importance de connaître la démarche adéquate pouvant optimiser la recherche d'emploi.

L'atout majeur de cet organisme est sans contredit l'accessibilité du personnel, toujours à l'affût des contacts et des offres d'emplois correspondant à nos besoins, nos intérêts et nos aptitudes.

J'apprécie le fait de pouvoir faire mes démarches de façon autonome, tout en bénéficiant de conseils judicieux et d'un accueil hors du commun.

Marie-France Dionne
Bachelière en éducation préscolaire
et en enseignement primaire
Amqui



**RELAIS
DU PASSANT**

Mets canadiens, italiens et chinois
Pizza et poulet B.B.Q.
Menu du jour
Service de douches pour camionneurs
Service de traiteur

TÉL.: 742-3631
VAL-BRILLANT, QUÉ.

Mets pour
apporter 

Salon de bronzage





Ces Grands Amis de la Vallée
166, Boulevard St-Benoît Nord
Casier postal 418
Amqui (Québec)
507 120 (418) 629-2799



Tremplin Travail et le Carrefour Jeunesse Emploi vous informe!...

PLACE AUX JEUNES

Les difficultés que connaissent les jeunes diplômés à intégrer le marché de l'emploi sont de plus en plus grandes et le contexte économique des présentes années n'y est pas étranger.

Le programme "**Place aux Jeunes**" se veut une opportunité offerte à tous les futurs diplômés pour les aider à faire le lien entre leurs études et le marché de travail. D'une durée de 3 fins de semaines voici un aperçu des **ateliers** et des **activités** qui composent la programmation :

- Connaissances des entreprises de la région;
- Création d'un réseau de contacts;
- Rencontres avec des jeunes professionnels qui travaillent dans la Vallée de la Matapédia;
- L'entrepreneurship;
- L'entrevue de sélection;
- Témoignages d'entrepreneurs;
- Etc.

Si on en juge par un récent sondage effectué auprès des participants de Place aux Jeunes depuis les 6 dernières années les **résultats sont des plus favorables**. En effet, nous pouvons dégager les données suivantes :

- 88% des répondants travaillent;
- 12% des répondants poursuivent des études;
- 63,6% des répondants qui travaillent le font sur le territoire de la Vallée de la Matapédia, les autres ont un emploi soit dans la région du Bas-St-Laurent(31,8) ou en province(4,5%);
- Les répondants qui travaillent le font à temps plein pour 54% , 27% ont le statut de contractuel et 18% occupent un travail à temps partiel.

**POUR T'INSCRIRE À PLACE AUX JEUNES, APPELE AU CARREFOUR
JEUNESSE EMPLOI AU 629-2572 ET PARLE À GINETTE**

Bienvenue à tous!

LES CHEVALIERS DE COLOMB : DE PRÉCIEUX COLLABORATEURS

Le dimanche 1er juin dernier avait lieu sur les ondes de CFVM la 18^{ième} édition du radiothon au profit des Amirams de la Vallée. Pour une 18^{ième} année consécutive, cette importante campagne de levée de fond fut une réussite puisque l'objectif de 28 000.00 \$ fut atteint. C'est donc un total de 29 105.60 \$ qui fut amassé.

bien entendu, un tel événement nécessite beaucoup de préparation et surtout et surtout de nombreux partenaires. Grâce à leur implication et à leur disponibilité, nous pouvons année après année créer des équipes solides et déterminées et ainsi rejoindre l'ensemble de la population matapédiennne. Pour la municipalité de Val-Brillant, c'est une somme de 1 031.85 \$ qui a été recueillie. Nous remercions donc l'ensemble des bénévoles qui ont travaillé de près ou de loin à la réussite de cet événement.

Un merci tout spécial pour son dévouement, à madame Lucille Caron, responsable du secteur pour le projet RAM. Merci à toute la population pour votre générosité et votre sensibilité à la cause des personnes handicapées.

Manon Dechamplain, coordonnatrice
Les Amirams de la Vallée

Électroménager Mario Beaulieu

Réparation - Vente - Pièces

70 St-Pierre c.p. 70 Val-Brillant

Téléphone : 742-3106

CENTRE D'ACTION BÉNÉVOLE UNE RÉTROSPECTIVE DES ACTIVITÉS POUR L'ANNÉE 1996-97

Cette chronique du Centre d'action bénévole se veut un portrait des diverses activités pour l'année 1996-97. Tout en créant un sentiment d'appartenance, ces activités viennent agrémente le travail des bénévoles.

Plusieurs formations conçues spécialement pour chacun des services du Centre ont été dispensées auprès des bénévoles. Des rencontres amicales ont eu lieu entre bénévoles et bénéficiaires du service téléphonique "Bonjour, comment ça va".

La fête de Noël a été célébrée d'une manière spéciale. Les bénévoles ont été invité à un souper conférence suivi d'une soirée récréative.

Dans le cadre de la semaine d'action bénévole, le Centre a profité de cette occasion pour souligner le 15^{ième} anniversaire de sa fondation. Cette semaine de reconnaissance du bénévolat fut spécialement consacrée à tous les pionniers(ières), bénévoles et amis(es) du Centre, afin de leur rendre hommage pour leur dévouement auprès des bénéficiaires.

Le conseil d'administration est composé de neuf (9) personnes représentant les différents secteurs de la M.R.C. Ces personnes sont élues par les bénévoles, membres du Centre d'action bénévole. Le Conseil d'administration et le comité exécutif, se réunissent au moins une fois par mois et plus, selon les besoins.

Pour terminer, voici quelques statistiques des services rendus par le Centre d'action bénévole en 1996-97. Vingt-deux mille (22 362) services ont été rendus à mille cinquante (1 050) bénéficiaires. Ces services ont été rendus par cent quinze (115) bénévoles qui ont donné vingt-deux mille heures de leur temps. Bravo à tous nos bénévoles.

J'ai lu pour vous

par Marielle Lavoie

Dans le Sélection du Reader's Digest du mois dernier, j'ai trouvé une petite recette de bonheur qu'un certain M. David Myers a élaboré en se fondant sur ses propres observations et celles de ses collègues.
La voici donc en 8 points:

1. **VIVEZ L'INSTANT :**
Le bonheur est là. A vous de la saisir! Prenez le temps de regarder rire vos enfants, d'échanger avec vos amis, de lire le livre qui vous fait envie.
2. **GEREZ VOTRE TEMPS :**
Les gens heureux n'ont pas seulement de grandes ambitions, ils ont aussi l'art de les réaliser petit à petit. Écrire un livre de 300 pages, c'est comme gravir l'Everest. Mais pondre deux pages par jour et répéter le geste 150 fois, c'est une longue promenade de colline en colline. Et au bout du compte, vous avez un roman.
3. **CHASSEZ LES IDÉES NOIRES :**
Le pessimisme rend malade, au propre et au figuré. L'optimisme, au contraire, guérit les maux du corps comme ceux de l'âme. Si vous souriez à la vie, elle vous sourira.
4. **CULTIVEZ VOS AMIS :**
Les gens qui peuvent se confier résistent beaucoup mieux aux coups du sort : décès d'un proche, licenciement, maladie, rien ne les abat complètement. Des sondages américains ont observé que les répondants capable de leur donner les noms de cinq amis intimes avaient 60 % plus de chances de se déclarer "très satisfaits" de leur existence que les sujets incapables de proposer un seul nom.
5. **NE RESTEZ PAS OISIF :**
Évitez de vous vautrer devant la télévision ou de vous tourner les pouces des heures durant. Mettez-vous en "état d'immersion" permanent. Souvenez-vous que l'effort physique atténue la morosité et l'anxiété. Des étudiants mal dans leur peau, à qui des chercheurs de l'université du Kansas avaient prescrit un programme d'entraînement, ont vu leur état s'améliorer radicalement alors que leurs camarades inscrits à un cours de relaxation n'ont éprouvé qu'un léger mieux.
6. **FAITES COMME SI...**
Avoir l'air heureux remonterait le moral selon certains chercheurs. Les muscles faciaux qui nous font sourire auraient un effet euphorisant sur le cerveau.

7. **REPOSEZ-VOUS :**
Si les gens heureux ont toujours tellement d'entrain, c'est entre autres parce qu'ils se ménagent des moments de tranquillité et un nombre d'heures de sommeil suffisant.

8. **PRATIQUEZ VOTRE RELIGION SI VOUS EN AVEZ UNE :**

Menée par l'institut Gallop et le centre de recherches sur la religion de Princeton, une étude a montré que les croyants pratiquants étaient beaucoup moins portés que les non-pratiquants à abuser des drogues et de l'alcool, à divorcer et à se suicider.

La foi n'est évidemment pas une panacée. Les principes que nous venons d'énumérer non plus, mais leur action conjuguée peut améliorer sensiblement l'humeur. C'est une définition du bonheur qui en vaut bien d'autres. Si tu veux laisser dans le sable tes empreintes. Ne traîne pas les pieds mais lève les bien haut.



JE DONNE, JE CHANGE

Encore une fois cette année, Centraide Bas St-Laurent vient vous solliciter par une collecte de fonds pour aider quelques organismes de la Vallée de la Matapédia.

Ces organismes sont :

- Centre d'Action Bénévole Vallée de la Matapédia
- Moisson Vallée de la Matapédia
- Centre de Femmes de la Vallée de la Matapédia
- Les Trouvailles de St-Noël
- La Maison des Jeunes de Val-Brillant
- Rayon de Partage en Santé Mentale

L'objectif de cette campagne est de : \$45 000.00 et a pour thème : **** Je donne, je change ****.

Le président régional est Monsieur Maurice Gauthier de Matane et notre président de zone est Monsieur Jean-Marie Abud de Causapscal.

Le porte-à-porte aura lieu à la fin octobre ou au début novembre.

N.B. : S'il y a des personnes intéressées à aider pour la collecte de fonds par le porte-à-porte, veuillez communiquer au 629-4456 et demander Marise.

Monsieur Jean-Marie Abud
Madame Marise Rioux
Président de Zone Relationniste

En forêt, la route...



C'EST BÊTE!

Emprunter un chemin forestier, c'est accepter de le partager avec les autres utilisateurs de la forêt. Aussi, pour profiter pleinement de vos moments de détente ou de vacances bien méritées, faites-le en toute sécurité. Au volant, bouclez votre ceinture, évitez l'alcool et réduisez la vitesse, car l'absence de prudence donne rarement une deuxième chance.

 Environnement
et Faune
Québec

 Ressources
naturelles
Québec

 Transports
Québec



**Modère
tes transports!**

CSST

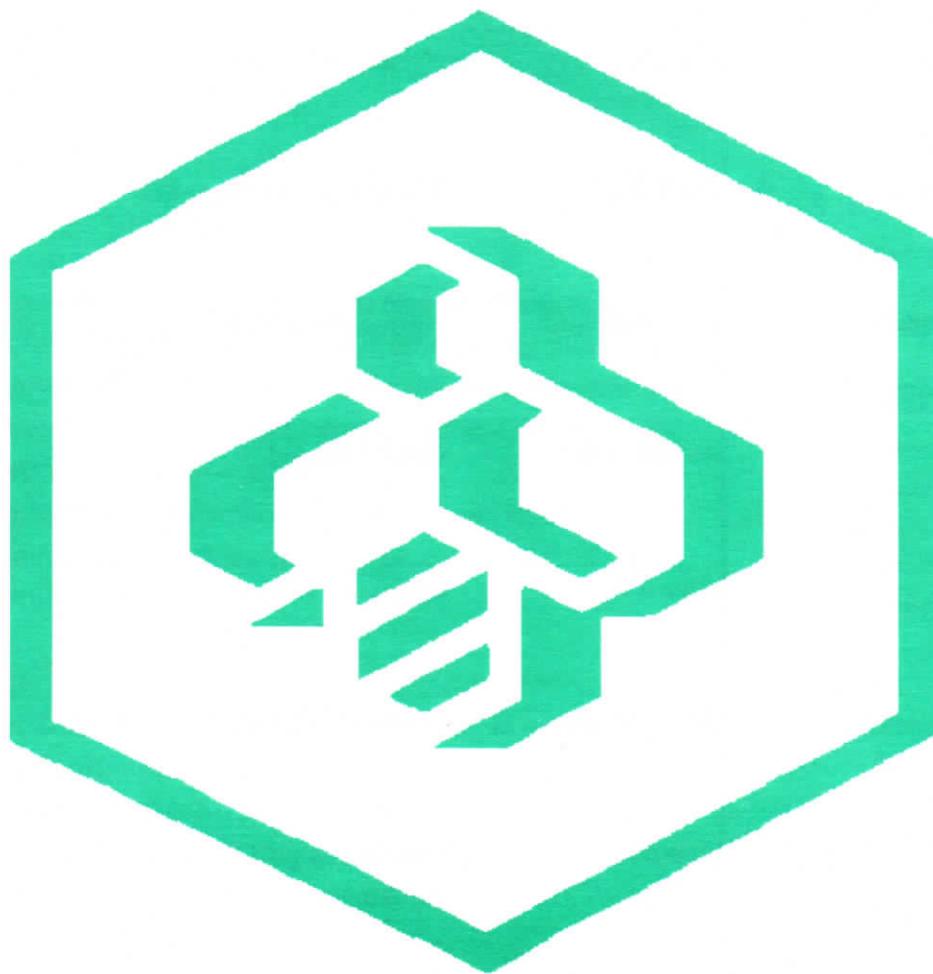
Commission
de la santé
et de la sécurité
du travail



SOCIÉTÉ
DE L'ASSURANCE
AUTOMOBILE
DU QUÉBEC

Généreux donateurs / Colombe Fournier

Robert et Gisèle Fraser	St-Lazare	Sr Hélène Fournier	Montréal
René et Sylvie Michaud	Val-Brillant	Thérèse et Edgar Fournier	Val-Brillant
Emile et Françoise Blouin	Montréal-Nord	Normand Claveau	Longueuil
Germaine C. Poirier	Ste-Hyacinthe	Gilles Michaud	Terrebonne
Marthe D'Amour	Mont-Joli	Jean-Luc Pelletier	St-Léonard D'Aston
Gérard Jean	Ville Lemoyne	Gemma P. Bélanger	Val-brillant
Sr Marguerite Bélanger	Rimouski	Carol St-Onge	Duvernay-Laval
Arthur Gaudreault	Répentigny	Auguste Lévesque	Lachenaie
Georges Durning	Matane	Laurette Lévesque	Val-Brillant
Hénédine Couturier	Ste-Foy	Rachel Aubut	Val-Brillant
Lucille St-Laurent	Deux-Montagnes	Roger Aubut	Darmouth N.E.
Marc Migneault	Amqui	Léo Tremblay	Sayabec
Lynda et Luc D'Amours	St-Romuald	Fr Robert Tremblay mariste	Chateau-Richer
Juliette Fournier	LaBaie		



**La caisse populaire Desjardins
de
Val-Brillant**

**1, rue St-Pierre ouest, Val-Brillant
742-3271**